

日本郵便株式会社

REQUEST

請求年月日

Date

取戻し及び宛名変更又は訂正請求書

For withdrawal For alteration or correction of address

For cancellation or alteration of the COD

Notes 書留郵便物として送付すること

To be sent by registered post

from the post  address  the COD

Office of origin 請求受理局	Office of destination 請求の名宛局		
Our telefax No. ファクシミリ番号	Telefax No. ファクシミリ番号		
Description of item 郵便物の詳細	Nature of item 郵便物の種類	No. of item お問い合わせ番号	Date of dispatch 受付年月日
	Office of origin 受付局	<input type="checkbox"/> Facsimile attached	
	Description (from, colour of the item, etc.) 詳細 (郵便物の形状と色、その他)		
	Sender (name and full address) ご依頼主		
	Addressee (name and full address) 受取人		
	Original COD amount in figures (where applicable)		
	Withdrawal from the post 取戻し請求	Please return the item 郵便物を次により返送されたい。 <input type="checkbox"/> Priority/air 航空 <input type="checkbox"/> S.A.L. <input type="checkbox"/> non-priority/surface 船便	
宛名変更又は訂正請求 Alteration or correction of	Please redirect the item 郵便物を次により再送されたい。 <input type="checkbox"/> Priority/air 航空 <input type="checkbox"/> S.A.L. <input type="checkbox"/> non-priority/surface 船便		
	New address or requested alteration		
Cancellation/Alteration of the COD	<input type="checkbox"/> Please cancel the COD amount <input type="checkbox"/> Please alter the COD amount		
	New COD amount (in words and figures)		

Signature

ご依頼主様の署名

Particulars to be supplied by the office of exchange 差立交換局が行なう通報

To be supplied for parcels and registered and insured items only 書留郵便物、保険付書状又は小包郵便物に限る。	Mail in which the item was sent abroad 差立模様	航空 <input type="checkbox"/> Priority/air	S.A.L. <input type="checkbox"/> S.A.L.	船便 <input type="checkbox"/> Non-priority/surface
		No. 差立番号	Date 差立年月日	
		Dispatching office of exchange 差立交換局		
		Office of exchange of destination 名宛交換局		
		No. of the bill/list 目録番号	<input type="checkbox"/> Letter bill (CN 31 or CN 32) 書状目録	<input type="checkbox"/> Special list (CN 33) 書留目録
		Serial No. 連続番号	<input type="checkbox"/> Dispatch list (CN 16) 保険付書状目録	
<input type="checkbox"/> Bulk advice	Date and signature 年月日及び署名			

## Reply of the office of destination

名宛局の回答（正確に記載し、請求者の受付局に返送する。）

<input type="checkbox"/> The item in question has already been delivered to the addressee 関係郵便物は既に受取人に配達された。	<input type="checkbox"/> The request was not explicit enough; please send additional details 不明瞭であるので、詳細を通知されたい。
<input type="checkbox"/> The item in question has been seized under the country's internal legislation 関係郵便物は当国の国内法令により差し押さえられた。	<input type="checkbox"/> The search was unsuccessful 調査の結果は、効果がなかった。

## Additional information

その他の通報


Place, date and signature

地名、日付及び署名

To be returned, duly completed, to the office of origin